

FOAIA POPORULUI

Apare în fiecare Duminecă

Cea mai veche foaie națională, politică-poporală înființată la anul 1892

Apare în fiecare Duminecă

PREȚUL ABONAMENTULUI

Pe un an Lei 30.—
Pe o jumătate de an Lei 15.—
Pe un pătrar de an Lei 8.—
Prețul unui exemplar Lei — 50

Redacția și Administrația:

Sibiu, strada Măcelarilor Nr. 12.
(lângă poșta)

Telefon Nr. 146.

Adresa telegrafică: „Foaia Poporului”

INSERTATE

se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
(strada Măcelarilor Nr. 12).

Un șir petit primadată 3 Lei, după aceea
fiecare publicație un rând 2 Lei 50 bani.

Congresul economic al Ardealului

ținut la 28 Februarie 1921 în Cluj

— Raport special —

Rostul congresului. — Unificarea să se facă mai cu chibzuială. — Dările trebuie făcute cu o măsură egală pentru întreaga Românie. — De prezent Ardealul plătește dări mai mari. — Regularea transporturilor pe căile ferate. — Taxele de vamă prea urcate, trebuie revăzute. — Bursă la Cluj. — Banca Națională trebuie schimbată. — Detragerea celor 5% la schimbarea coroanelor e o nedreptate. — Un mare congres economic la București.

Luni s'a ținut la Cluj (în palatul Camerei comerciale) congresul economic al Ardealului, la care au luat parte reprezentanții băncilor, industriei și comerțului din Ardeal, Bănat și toate celelalte părți ungurene alipite la vechiul regat. Erau de față cei mai de seamă bărbați conducători dela bănci, din industrie și comerț, atât români, cum și sași și unguri.

Congresul a fost deschis și prezidat de neobositul nostru organizator pe terenul economic-financiar, dl **Dominic Rațiu**, director la Banca Agrară și președintele Băncii Centrale pentru industrie și comerț. În vorbirea de deschidere dl Rațiu a scos la iveală în mod deosebit însemnătatea Ardealului în viața economică a României înfregite.

În chestia unificării (contopirii) legilor Ardealului cu ale vechiului regat a ținut un lung referat avocatul din Cluj **Dr. Fried**, care în motivarea sa aduce exemple istorice din Austria, Germania, Franța etc., culminând la urmă în cererea, ca în chestia unificării să fie cât mai de aproape ascultate cercurile interesate, altcum nu se vor putea face legi bune.

Despre dările Ardealului în asemănare cu cele din vechiul regat a vorbit dl **N. Muntiu**, funcționar superior la Banca Agrară. Dl Muntiu, prin cuvinte alese și precise, a zugrăvit starea economică a Ardealului, care nu e nici decât mulțumitoare. Din cauza greutateilor transportului se reduce producția industriei, după care a urmat în timpul din urmă închiderea atâtor fabrici, rămânând mii de oameni fără lucru. În acelaș timp mulți fabricanți, în lipsă de bani, ajung pe mâna cămătarilor, ceea ce va duce la o nouă scumpete în producție. Greutățile transportului aduc cam aceleași neajazuri și pe capul țărănimii, care încă nu-și poate vinde mai cu preț vite, lemne de lucru și altele.

În acelaș timp, însă, noi Ardelenii, — atât oamenii dela sate, cât și băncile, fabricile și negustorii, — plătim dări mult mai mari ca în vechiul regat. În general

luat, dările din Ardeal sunt de 5, 6, ba unele până de 10-ori așa de mari ca în vechiul regat, unde nu sunt aruncurile de războiu și alte dări, ca la noi.

Prin urmare se cere: să se șteargă dările din Ardeal, dimpreună cu cele din vechiul regat, făcându-se un nou soi de dări după venit și pământ, vite, case etc., pentru întreaga Românie. Să se introducă darea progresivă (din ce are cineva venit sau avere mai multă, din ce plătește dare mai mare, după o anumită cheie). O dare mai mare să se pună pe obiectele de lux (pe lucrurile de fudulie). Să se facă o nouă lege pentru timbre, scăpând de comedia atâtor timbre de ajutor, cari răpesc omului atâta timp (odată nu-l capătă, altădată nu știe ce fel de timbru să fie etc.) La facerea nouilor dări să fie ascultați și reprezentanții industriașilor și comercianților, cum și toate cercurile interesate. (Mai pe larg despre dări vom scrie într'un articol viitor).

Sfârșind dl Muntiu interesantul său referat, s'a încins o vie dezbateră, la care au luat parte profesorii universitari **Dr. Poruțiu**, **Dr. Kiss**, **Dr. Onișor**, **V. Osvadă** și alții.

După frumoasa espunere a dlui Muntiu și discuția în legătură cu acest nou sistem de dări (impozite), a urmat referatul dlui **I. Enescu** despre situația cooperativă. Vorbitorul spune, că nu s'a făcut bine, când s'a impus și Ardealului legea cooperativă din Regat, fiindcă acum se bat în cap o seamă de alte legi și dispoziții din Ardeal și Regat. Aceasta a fost un lucru pripit și nepotrivit, care trebuie schimbat.

Un interesant referat asupra Băncii de emisiune (Banca Națională) a României a ținut dl **Dominic Rațiu**, care cere schimbarea Băncii Naționale. Această bancă trebuie prefăcută în o mare bancă de stat, care să lucreze cu procente mici, iar la capitalul ei să-și aibă și Ardealul partea ce i-se cuvine, în baza importanței Ardealului pentru industrie și comerț.

A urmat apoi la cuvânt dl **Vasile**

Osvadă, director la Banca Agrară, dând o seamă de informații asupra celor 40 procente dela coroane, despre vămurile prea mari, opreliștea vânzării de vite în străinătate, greutatea transportului, care împiedică vânzarea lemnului de lucru în străinătate, prin ceea ce România pierde anual cel puțin un miliard lei (1000 de milioane). Ca o mare nedreptate consideră vorbitorul detragerea celor 5 procente la bănci, pentru coroanele prezentate la schimb. Aceste procente vor trebui să se detrage din depuneri, dacă statul nu le-ar plăti mai târziu, cum e vorba.

Între alte hotărâri mai însemnate, luate de congres, e a se considera cererea pentru înființarea unei **Burse de efecte și mărfuri la Cluj**. În această chestie se vor face toți pașii necesari la București, de unde se cam pun piedeci. Sufletul acestei mișcări e dl **Dominic Rațiu**.

S'a mai hotărât alegerea unui **comitet de studii** (în Cluj), care să adune material și să studieze toate chestiile financiare, industriale și comerciale. Cu alegerea membrilor a fost încredințat dl **Rațiu**.

Hotărârile congresului vor fi prezentate guvernului prin o delegație de mai mulți membri, aleși din șinul congresului. Totodată s'au luat măsuri pentru ținerea unui congres economic la București (peste 10—15 zile), la care să iee parte reprezentanți din toate teritoriile alipite. Despre **Basarabeni** să știe deja, că ei vor urma și părții ce fac Ardelenii.

Acestea pe scurt. Alte amănunte la ocazia binevenită. **N. B.**

Nunta Domniței Elisabeta

În ziua de 27 Februarie, s'a sărbătorit în România mare căsătoria A. S. R. Principesa **Elisabeta** cu moștenitorul tronului grecesc **Principele George**.

Orașul București, unde s'a făcut cununia a fost înveșmântat în haine de mare sărbătoare. Drapele românești și grecești fluturau ca niște aripi uriașe pe toate clădirile și pe toate străzile. Impletituri de brad și cununi de flori învrăstau geamurile și balcoanele caselor.

Poporul a alergat din toate unghiurile țării ca să vadă pe cea mai frumoasă mireasă de pe pământ.

Gătită așa cum se gătesc fetele noastre, când merg înaintea sfântului altar să se cunune, cu voal alb și cu beteală galbenă, s'a arătat lumii cu frumuseța ei.

Și nouă ne pare bine și tare mult ne bucurăm, că am trimis pe malul mării din

miazăzi, acolo unde va domni cândva, o principesă, de care lumea se miră.

Principesa Elisabeta s'a născut pe plaiurile patriei noastre, o crescut în cântecele noastre, i-a cântat mama cântec de drag, a învățat să iubească pe Români.

În războiul cel mare, pentru întregirea neamului, Ea a suferit alături de noi, a umblat prin spitale ca să îngrijească de răniți.

Sufletul ei s'a făcut una cu sufletul nostru; inima ei a bătut la fel cu inima noastră.

De aceia mai mult o iubim. N'a stat acolo numai împrejurul tronului; ci s'a coborât la noi și cu drag a întins mâna ei de față frumoasă ca să ne ridice, învățându-ne ce să facem ca să ușurăm năcazurile noastre cele de toate zilele.

Podoaba cununiei Ei, se mărește și se înfrumusețează cu dragostea noastră nefărmită.

Suntem siguri, că unde merge, nu ne va uita.

Poporul i-a dus o mulțime de daruri în ajunul nunței. Fiecare i-a închinat fericire și zile îndelungate.

Pentru Dânsa darurile n'au avut preț și ele n'au însemnat altceva, decât întruparea dragostei noastre pe care i-o purtăm și zi și noapte.

Domnița pleacă de pe aceste mărețe plaiuri. Totuși rămâne cu bunătatea Ei în sufletele noastre, cu glasul ei în doina noastră, cu ochii ei în florile de ciceare, cu gura ei în floarea de răsură.

În clipa de duioasă despărțire a mândrei noastre Consânșene de plaiurile noastre dragi și de poporul românesc iubitor și cinstit îi trimitem următoarea urare:

„Fii pururea fericită Domnița curată și frumoasă, Domnița bună și plină de farmec, ce ne părăsești pentru a-ți afla fericirea zilelor sub cerul blând și binevoitor al Greciei.

„Fii veșnic fericită, mândră Consânșeană! Iar când marea de miazăzi îți va cânta și trandafirii te vor mângâia cu visurile lor, aduți aminte că departe, în Dacia plină de doruri, un neam întreg gândește la Tine cu drag și priveghează fericirea Ta, care e fericirea lui.“

Secretariat în Cluj pentru aprovizionarea Ardealului.

Am ajuns și zilele acestea, ca să avem și în Ardeal un subsecretariat pentru providerea populației cu cele trebuincioase. Astfel de subsecretariate se vor înființa și la Cernăuți și Chișineu.

Datoria și chemarea acestui subsecretariat e să îngrijească a se pune la îndemâna populației în cea mai largă măsură materiile cele mai de lipsă, alimente (bucate) și vestimente. Subsecretariatul din Ardeal își va construi magazii în care se vor înmagazina mărfurile, cari vor sosi; se vor înființa în același timp și magazii de desfăcere; tot el va face toate aprovizionările de lipsă pentru trebuințele industriale și economice.

Primul lucru pe care trebuie acest subsecretariat să-l facă este să aducă în Ardeal și să împărțească în toate județele sămânță pentru sămânăturile de primăvară. Pentru aducerea acestor sămânțe, n'ar strica să se facă anume trenuri pentru ca lucrul să nu întârzie. Să vedem deci fapte!

Situația politică.

În parlament s'a deschis discuția asupra reformei agrare. S'au înscris mulți deputați, cari voiesc să vorbească la planul de împărțire a pământului, înaintat de guvern. Aceasta poate fi și spre bine dar și spre rău. Spre rău că se cheltuiește prea multă vreme cu atâtea vorbiri, cari fac să se întârzie aducerea legii atât de mult așteptată. Mai ales că primăvara bate la ușă. Spre bine, pentru că din mai multe păreri poate ieși mai mult bine și mai luminos adevărul.

În lumea politică din București, se vorbește mult de o schimbare de guvern, care se va face cât mai îngrabă. Se așteaptă formarea unui guvern de colaborare (împreună lucrare a partidelor). Aceasta o dorim de mult și am și cerut-o de mult. Numai prin înfrățirea tuturor partidelor, se va putea munci astăzi cu minte și cu spor.

Partidul averescan a și simțit adevărul acesta. Și în consfătuirea ce a ținut-o Vineri seara (în 26 Febr.) a hotărât, — ca fiind în interesul general al țării și al neamului, — că marile reforme ce sunt de înfăptuit să nu fie lucrul numai a unui partid, ci a tuturor puterilor politice din parlament.

Pentru a face apropierea între partide s'a imputernicit președintele de ministri, generalul Averescu, lăsând întregul lucru la bunachibzuia dânsului.

Noi ne bucurăm sincer de orice pas făcut pentru înțelegerea și înfrățirea puterilor pentru a săvârși o muncă folositoare neamului și țării.

O nouă împărțire a județelor din Ardeal.

În numerii trecuți am amintit, că în legătură cu reforma electorală, guvernul se ocupă cu gândul să facă și o reformă a administrației. Acum ne vine știrea, că planul împărțirii administrative a județelor ar fi gata să fie înaintat parlamentului. El cuprinde aceleași măsuri ca și pentru vechiul Regat cât și pentru Basarabia și Bucovina. Prin noua împărțire Ardealul va avea 16 județe. România mare va fi împărțită în total în 48 județe. Fiecare județ va cuprinde un număr de 300—400 mii locuitori. În Ardeal vor fi șterse județele Turda, Făgăraș, Treiscaune, Odârhei și Târnava-mică și poate altele încă.

Noi ne mirăm, că guvernul vrea să reformeze administrația Ardealului prin ștergerea de județe, în loc să caute ca oficiile administrative să funcționeze cât mai bine. Un județ mai mare lucră totdeauna mai greoiu. Tot lucruri pe dos!

Polonia se pregătește de războiu?

Din Berlin se răspândește următoarea știre cu ascuțiș: „Polonia a primit să între într-o strânsă legătură cu francezii. Ca urmare misiunea militară franceză va începe reorganizarea armatei poloneze, iar Franța va trimite material de războiu în cazul unui atac bolșevic. Polonia are mână liberă să sprijinească România în vre-un eventual conflict româno-rus, tot asemenea lucrul și cu Cehoslovăcia. În Varșovia (capitala Poloniei) se crede însă, că Rusia nu va mai încerca nici un războiu.“

Din viața Bănățului.

Ziarul „Voința“ din Cluj aduce un articol despre viața Românilor din Bănat, din care reiese, că viața culturală a Românilor tânjește greu și că situația lor din punct de vedere al administrației și siguranței personale nu e mai îmbucurătoare.

„Hoții constituiți în bande jefuiesc populația satelor în ziua mare. Pe valea Bistrei către Deva preoții și locuitorii părăsesc în masă (mulțime) satele, din cauza acestor bande de hoți, care umple satele cu groază. Pricina este că aici jandarmeria nu este organizată, iar viața și avutul locuitorilor sunt lăsate la voia întâmplării.“

La țară (în jurul Timișoarei) școlile nu funcționează, căci nu sunt învățători, iar bisericile stau închise din lipsă de preoți. Și nici o mișcare, nici o măsură, care să îndrepte lucrurile, să lecuiască relele.“

„Domnii“ nu se sîchisesc. Unii își caută de afaceri, iar alții fac politică, ori mai bine zis, și unii și alții fac pe amândouă.“

Sămânăturile de primăvară.

Multe și grele piedeci au întâmpinat toamna trecută, bieții țărani ardeleni cu sămânatul de toamnă. A dat peste ei seceta, apoi lipsa de sămânță și în urmă zăpadă și ger prea de vreme. Eram amenințați să rămânem cu pământurile pârloage, dacă nu ni-e venia bunătatea și îndurarea lui Dumnezeu în ajutor.

Prin postul Crăciunului, când trebuia să stăpânească iarnă în toată regula, a dat Dumnezeu o vreme de primăvară și oamenii au ieșit cu plugurile și și-au aruncat sămânța căpătată cam târziu în brazda pământului. Dar totuși nu s'a putut sămăna atâta, cât se așteptase.

Nădejdea ni-a rămas în sămânăturile de primăvară, când vom putea lucra toate pământurile. Dar, iată că suntem în ajunul primăverii și oamenii așteaptă să le vină sămânțele, pentru a avea ce să sămene în pământul atât de scump al strămoșilor. Sămânțe ar fi prin Oltenia și Muntenia, dar nu sunt trenuri pentru transportare. Căci ministerul de agricultură, care ar avea datoria să îngrijească de împărțirea cu dreptate, a sămânțelor, nu se prea gândește la împlinirea acestei datorii. El zice că agricultorii să-și aducă ei însși grâul și seara delipsă pentru sămănat. Dar atunci e primejdie, ca speculanții să pună mâna pe grâul de sămânță și să-l transpoarte ei, pentru a-l vinde cu prețuri înzecite și insuțite; și atunci cei mai săraci nu vor putea cumpăra nimic pentru sămănat, iar pământurile vor rămânea nelucrate și țara și neamul de pagubă.

Guvernul are datoria deci, să îngrijească, ca toate ținuturile să fie provăzute cu sămânțe destule și ca oamenii să-și lucreze pământurile. Numai așa vom putea ieși din năcazuri.

Plătiți-vă abonamentul

cari sunteți încă în restanță cu plata. Ca să nu se poată nimenea supăra pe noi, am așteptat până la plățirea celor 40 procente. Dar mai mult nu putem aștepta. Celor nu vor plăti în zilele viitoare, le vom opri foaia, iar pentru restanță vom face pără. Foaia trebuie plătită pe timpul cât cineva a primit-o.

Ciuma vitelor.

S'a constatat, că în Polonia, țară acum vecină cu noi a izbucnit o boală primejdiasă între vite, numită ciuma vitelor. Ea se lățește foarte repede și ne amenință să treacă în hotarele țării noastre, în deosebi în Bucovina, de granița căreia, la îndepărtare abia de 6 klm s'a dovedit că bântue ciuma aceasta îngrozitoare.

Da, dușmanul acesta cumplit bate cu putere la porțile hotarelor noastre, vrea să intre să ne imputineze vitele de lucru, să scumpească pâinea, carnea, laptele, cu un cuvânt viața.

Față cu acest dușman necruțător s'au luat din partea ministerului de agricultură și a celui de războiu toate măsurile de lipsă. S'au oprit trecerea în hotarele noastre a oricărei vite, nu se mai îngăduie să se aducă nici bucate, nici nutreț, care ar putea să aducă cu sine și sămânța boalei lipicioase.

Oamenii noștri de pela granițele din spre miazănoapte să fie cu mare grijă să nu lase să se furișeze peste hotare vre-o vită, ori nutreț, ori bucate, ori chiar haine, ori ar putea să ne aducă atâta pagubă în țară.

Informațiuni

Lloyd George pentru România. Primul ministru al Angliei Lloyd George a declarat unui ziarist, că România trebuie sprijinită să fie în stare să producă și să vândă. În felul acesta va ajunge să se refacă pe deplin.

Indreptare de graniță în spre Sârbia. Din cercurile guvernului vine știrea, că ministrul afacerilor străine, dl Tache Ionescu a avut o lungă consfătuire cu Ciolak ministrul Sârbiei. Au discutat împreună chestiunea rectificării (indreptării) graniței bărbătene. Se pare că Sârbia ar fi hotărâtă să ne dea înapoi linia Vârșet—Biserica-Albă.

Prietenia Cehoslovăciei. În săptămânile trecute ministrul Cehoslovac Beneš a fost în Paris. Cu aceasta ocaziune a declarat ziaristilor din capitala Franței, că în cazul că Ungaria se va ispiți să ne atace pe noi, Cehoslovacia nu va întârzia să ne imbie ajutor „având de apărut în parteavingurilor aceleași interese ca Românii.”

Însănătoșat. Prea Sfinția Sa Episcopul Bihorului, Roman Ciorogari a părăsit zilele acestea spitalul pe deplin însănătoșat. Transmitem cu acest prilej vrednicului Arhiepiscop urările noastre de bine.

I. I. C. Brătianu scos din parlament. Fostul ministru-președinte al României, sub conducerea căruia s'a făcut războiul de întregire a neamului, a fost scos din șirul deputaților, pentru motivul că nu se duce la parlament ca să ia parte la ședințe.

Ofițerii timp de o lună se pot căsători fără cauză. Cu prilejul căsătoriei principesei Elisabeta a României, Maiestatea Sa Regele Ferdinand a aprobat un termen de o lună pentru ofițerii, cari doresc să se căsătorească, dar n'au cauză prevăzută în legea căsătoriilor militare. Maiestatea Sa Regele a îngăduit și căsătoriile soldaților, cari trăiesc în concubinaj (fără să se fi căsătorit) și au copii cu îndatorirea, că prin căsătorie să se recunoască copiii ce s'au născut din concubinaj.

Oare să fie cu puțință? Unele ziare aduc știrea, că secretariatul de agricultură, a dăruit orfelinatului din Blaj 10 vaci, iar internatelor celorlalte instituții din Blaj alte 23 vaci și 56 porci. Când ne arătăm mulțumirea pentru binele ce-l face, nu putem să nu punem întrebarea, că pentru ce nu fac astfel de daruri și orfelinatului și internatelor din Sibiu. Pentru că sunt susținute de biserica ortodoxă?!

Brazilia a îmbiat României un împrumut de o jumătate de miliard Lei. E semn bun, când oamenii ne îmbulzesc cu bani; înseamnă că ne bucurăm de încredere.

Cum lucrează alții? Ministerul instrucțiunii publice din Bulgaria, a adresat directorilor de școli o circulară, prin care invită tinerimea școlară a sărbători apropiată întoarcere a primăverii. O zi va fi consacrată (menită) pentru plantarea de arbori tineri în grădinile publice, în curțile particularilor. Fiecare elev va trebui să sădească o tânără plantă.

Daruri negre. Mai săptămânile trecute, cunoscutul banchier jidov Aristide Blank, îmbogățit pe spinarea celor mulți și săraci, a făcut un dar de mai multe zeci de mii de Lei pentru scopuri de binefacere. Acum vine alt jidan, care s'a făcut putred de bogat din speculațiile fără suflet, făcute în cursul războiului și până astăzi și dăruiește și el pentru scopuri de binefacere 3 milioane și jumătate. Oare câte milioane va fi câștigat el ca să dăruiască 3 milioane și jumătate Lei? Cât prețuiește oare față cu milioanele jidovului, banul curat al văduvei?!

Sărbătorirea lui Napoleon. În anul acesta se împlinesc 100 de ani dela moartea marelui împărat francez Napoleon Bonaparte, pe care l'au cunoscut mulți strămoși de-ai noștri, din luptele din țara păământezului. Francezii au hotărât, ca din acest prilej să-i sărbătorească numele și faptele lui glorioase cu mare pompă și adâncă evlavie. În întreaga țară franțuzească se vor ține sărbări mărețe.

Dușmanii bisericii românești. Din pricina că în multe sate ardelenne lipsesc preoții, se înmulțesc zi cu zi cei necredincioși, cari încep să bârfească și cârtească împotriva celor sfinte și săvârșesc fapte urite și păcătoase. Sectele (cum sunt pocăiții și nazericușii) prind rădăcini și sapă temelia bisericii creștine și totodată și temelia neamului și a statului. Atât Consistoarele, cât și diregătoriile lumești ar trebui să ia măsuri pentru stărpirea necredinței.

Se imputinează lucrul și numărul muncitorilor fără ocupație crește din zi în zi. În Oradia-Mare sunt până acum 15 mii de lucrători concediați din diferitele fabrici, fiindcă nu este ce să lucre. Aceștia să se întoarcă la pământ, care așteaptă să fie lucrat și cultivat.

Legăturile cu Ungaria. Zilele acestea sosește în București o comisiune maghiară pentru a se consfătuți cu guvernul român asupra reluării legăturilor comerciale cu România. În cursul lunii Martie se va începe schimbul prinsonierilor între România și Ungaria.

Măsuri pentru arândarea pământurilor. Consiliul central agrar a făcut cunoscut tuturor comisiunilor agrare județene, că moșiile, cari nu cad sub împărțire, se pot da în arândă din mână liberă.

Concertul marelui nostru cântăreț Baritonul De Metrio, în sala Urania, Sâmbătă 5 Martie. Sibienii vor avea din nou prilejul să auză pe renumitul De Metrio, marele cântăreț al neamului românesc. Acest artist dăruit dela natură cu voce rar de curată și plină, — care a dus faima numelui de român în țările apusene — unde a cântat în teatrele cele mai mari, sub conducerea celor mai renumiți muzicieni, ne revine. Intors dintr'un turneu în Jugoslavia s'a oprit și în orașul nostru. Cu acest prilej va concerta în sala Urania Sâmbătă în 5 Martie. D-șoara Delia Olariu, mult apreciată noastră cântăreață și profesoara de muzică, dă binevoitorul său concurs acestui interesant concert. Atragem luarea aminte a publicului Sibian și a celor din jur, de a nu perde prilejul acesta atât de rar, și a veni pentru a gusta adevărata artă. Bilete se află la Librăria „Foaia Poporului”, și seara la cassa.

Clasa IV pe căile ferate române. Ministrul comunicației (a trenurilor) generalul Văleanu a făgăduit în parlament, că va înființa pentru călătorii săraci clasa IV, cum e aceasta și în alte țări din apus.

Mari răscoale împotriva bolșevicilor din Ucraina. Ziarul „Polonia” aduce știrea, că mișcarea contra comisarilor bolșevici se întinde în toată Ucraina. Bande de țărani au atacat comisariatul bolșevic și comisia de reorganizare economică și au săvârșit groaznice cruzimi asupra prinsonierilor. 5 comisari au fost arși de vii și unul răstignit.

Zahărul se ieftinește. Prețul zahărului scade întruna. În Cluj și în alte părți a ajuns să se vândă cu 23 Lei kilogramul și chiar și cu 22 Lei. În București se vinde cu 19 Lei, iar la Galați e cu 16 și cu 15 Lei. Știri mai nouă spun, că în Brașov, Galați și București sunt în continuă scădere de preț și alte mărfuri. Numai transportul dacă s'ar îmbunătăți ca să putem aduce mai ușor mărfurile în Ardeal.

O nouă alianță balcanică. După știrile venite din Bălgrad și Sofia (capitala Bulgariei) fostul episcop al Odesei, Platon, face multe oboseli pentru a plăsmui o nouă alianță între Grecia, Bulgaria și Sârbia. Numitul episcop vede în această alianță cea mai bună temelie, care ar duce foarte repede la o deplină înțelegere între aceste trei state balcanice. După planul lui, Bulgaria ar trebui să primească Tracia numai decât (Tracia astăzi e provincie greacă).

Aviz. Se aduce la cunoștința on. public interesat, că termenul pentru subscrierea acțiunilor la „Întreprinderile Forestiere Române” din Cluj și la „Refacerea Industrială” din București s'a prelungit până la 15 Martie a. c.

„Albina”.

Cărți nouă dela București au sosit în zilele acestea la Librăria „Foaia Poporului” în Sibiu, stada Măcelarilor Nr. 12. Amatorii privească vitrina librăriei, unde sunt espuse o parte din aceste cărți.

Cinema „Apollo” din Sibiu, Piața Hermann, se va reprezenta în 5 și 6 Martie: Primul film colorat „Tiranul” și „Severo Torelli”, dramă extraordinară în 5 acte după celebrul roman a lui Franco's Coppee. În 11 și 12 Martie: „Memoriile Principesei Luiza”. Zilnic 2 reprezentații: la 7 și 8½ ore seara.

Redactor responsabil: Nicolae Bratu
Editura și tiparul: „Tipografia Poporului”
Cenzurat de: Nicolae Bratu

Casă cu licență

O casă constatătoare din 6 odăi potrivită pentru prăvălie și birt, având licență se află de vânzare în comuna Smig, jud. Târnava mică. Adresa vânzătorului se află la administrația Foii. 1540

Hârtie maculatură

de gazetă și cărți bună pentru pachetat sau de aprins focul etc., se află de vânzare cu chilo-gramul sau maza metrică la Librăria „Foia Poporului” în Sibiu strada Măcelariilor 12.

Pește sărat

crap mare și mic șalău, și știucă, plastică, hiringi mici 30 buc. la 1 kg și hiringi mari, se află de vânzare cu prețuri moderate la

Dumitru Roșea, comerciant în Seliște.

Un băiat

ca învățăcel se primește la Petru De-mian, măiestru ferar în Gurăritului Nr. 56, posta Orlat, jud. Sibiu. 1567

20 oi

de prima calitate, jumătate fătate, umătate să fete, se află de vânzare la George Schun la Bradu Nr. 21, posta Avrig, jud. Sibiu. 1568

I-a vițe altoite

oferează cu prețuri ieftine

MIHAIL DENGEL

Cristian 195

Județul Sibiu

**AVIZI**

Ținând cont de împrejurările actuale grele ținem totodată cont și de interesele P. T. nostri depuneri și venim a-i anunța, că din propriul nostru îndemn am urcat cu 1 Ianuarie 1921 st. n. % -ul pentru

depunerile spre fructificare

bonificând din 1 Noemvrie în **Cont Curent** . . . 3 1/2 % netto pe **libel de depunere**, conf. condițiilor în vigoare 5 % pentru **depuneri blocate**, -- adică cu anunț, -- cari nu se ridică cel puțin 1/2 an, conf. cond. în vigoare 5 1/2 % . . .

.. **Darea după interese o plătește institutul** ..

Credem, că și această împrejurare va îndemna pe cât mai mulți la cruțare, aducând bănușorii de care dispune spre fructificare la

BANCA CENTRALĂ
pentru industrie și com-
erț societate pe acții

Filiala: SIBIU
Strada Cisnădiei No. 7

GHEȚE

pentru lucrători, de piele de vițel de prima calitate, cu talpa dublă, precum și

GHEȚE

pentru dame și domni, toate lucrate cu mâna și nu cu mașina, de aceea sunt foarte durabile, furnizează în orice cantitate imediat, cu prețuri foarte convenabile, dela magazie

Heinrich Apfelbach

Sibiu

Str. Schwimmschul
Nr. 8-10.

Reprezentant general pentru România mare a societății pantofarilor din Agnita. 1569

Pluguri, mașini de sămănat porumb, extirpatoare etc., cuie, coase, lanțuri, stropitori de vie etc., platură vânătoare, prav pucioasă, țevuri de cauciuc etc., articole tehnice din tot felul, alenuri etc.

furnizează prompt din depozit engros și en detail

Despărțământul Mașinelor al reuniunii econo-
mice săsești ardeleni

Sibiu, Strada Sării Nr. 22

Sucursala la ȘIGHIȘOARA, Strada Baier Nr. 47
Depot principal: Hann & Co., S. p. a. CLUJ, Str. Heltai Nr. 3

BANCA „CETATEA”

BRAȘOV-BUCUREȘTI

Sucursale în **Cohalm, Gherla, Odorheiu, Toplica-Română** funcțione:

Mai multe sucursale în organizare în toate părțile țării.

Capital social deplin achitat Lei 10.000.000 (Zece milioane)

Fondurile băncii Lei 2.500.000 (Două milioane și jumătate)

Depuneri spre fructificare Lei 4.000.000 (Patru milioane)

Frații români aflători în America și sosiți din America, sunt avizați prin aceasta că Banca „Cetatea” și-a deschis Biroul său de bancă din București, în palatul Teatrului Regina Maria, Pasagiul Majestic din Calea Victoriei, unde stă la dispoziția lor pentru următoarele operațiuni de bancă:

1. Schimbă tot felul de bani streini: ca dolari americani, franci francezi, lire sterline, lire italiene și alți.

2. Incasează ori-ce fel de cecuri ar avea despre banii trimiși din America în București sau în Transilvania, cu prețul cel mai redus.

3. Primește bani pe creștere cu libret (depuneri spre fructificare) cu procentul cel mai urcat posibil dela 5%, până la 6 1/2 % anual.

Asupra depunerilor ce le faceți la Banca „Cetatea” București sau Brașov, puteți dispune ori unde în Transilvania,

în oricare oraș și la oricare bancă după dorința D-v.

FRAȚI ROMÂNII!

1. Schimbați dolarii voștri auzali la Banca „Cetatea” București, adresa de mai sus, cea dintâi bancă românească din Ardeal, care și-a deschis birourile sale în București și care stă în legătură cu toate băncile.

2. Depuneți banii voștri la Banca „Cetatea” din Brașov și București, sau la alte sucursale ale sale, fiind bancă curat românească și cu atragere de inimă pentru țărani, căci banca „Cetatea” s'a născut din mijlocul țărănilor din Transilvania.

3. Ori ce afaceri de bancă și cecuri ați avea cu America sau cu alte bănci să le încredințați băncii „Cetatea” din Brașov și din București ori unde doriți voi, căci vă vom servi repede și cinstit.

Direcțiunea generală a băncii „CETATEA”

București și Brașov.

Noutate!

1568

Noutate!

Mașină de sămănat în brazdă — Patentată!

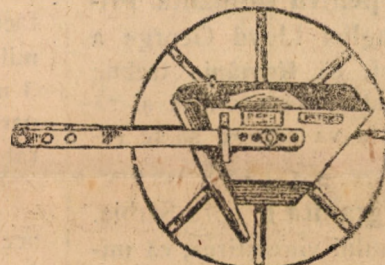
pentru porumb, boabe, napi, bostani și simburii de floarea soarelui indispensabil pentru fiecare econom! Ară și samănă totodată!

Avantajele:

se poate aplica la fiecare plug.

Manevrare ușoară!

Construcție simplă.



Greutate ca. 10 kg.

Avantajele:

Sămănatul se face deodată cu aratul. Formarea rădăcinilor tuturor sămăntelor este asigurată atât în anotimpuri uscate cât și ploioase.

Încercat cu succes!

Prețul neînsemnat!

SCHIEB

Fabrica de mașini s. p. a.
SIBIU Str. Sării 37



prima calitate

tipul „QUARSIT”

de 36 38 și 42 țoli
diametru

furnizează imediat din depozit
Sibiu 1547

DESPĂRȚĂMÂNTUL MAȘINILOR

al Reuniunii Economice Săsești Ardeleni

SIBIU

Str. Sării Nr. 22

Atențiune Morari!

ca reprezentant general al renumitei stabiliment pentru construcții de mori

Hugo Greffenius

fost Simon Bühler & Baumann, Frankfurt a/M. pentru părțile alipite, suntem în posibilitate de a prelua construcțiuni de tot felul ca construcțiuni noi, reconstrucții și măriri, precum și livrări de mașini.

Ingineri speciali stau fiecărui interesant la dispoziție.

SCHIEB

fabrică de mașini s. p. a.

Secția: construcții de mori

Sibiu